

**WEEKLY ACTIVITIES**

**Monday November 16, 2015**

7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
7:00 p.m.	Cursillistas	Conf A
7:30 p.m.	Hora Santa	Church

**Tuesday November 17, 2015**

7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church

**Wednesday November 18, 2015**

7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00p.m.	Mass - English	Church
6:30 p.m.	St Vincent De Paul	Gran Salon
7:00 p.m.	Escuela de Formacion	Conf A&B/207
7:00 p.m.	Confirmacion Para Adultos	RE 210
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church

**Thursday November 19, 2015**

7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
5:30 p.m.	Wedding Rehearsal	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
7:00 p.m.	Grupo San Pablo	RE 107
7:00 p.m.	RCIA/RICA/RCIC	Conf A&B/207
7:00 p.m.	Cenaculo	RE 201
7:00 p.m.	Coro Hispano	Grand Salon
7:00 p.m.	Mass Captains Meeting	RE 209

**Friday November 20, 2015**

7:00 a.m.	Mass - English	Church
12:00 p.m.	Mass - English	Church
5:30 p.m.	Wedding Rehearsal	Grand Salon
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
7:00 p.m.	School of Formation	Conf A&B/207
7:00 p.m.	Matlachines Practice	Plaza

**Saturday November 21, 2015**

9:00 a.m.	Nueva Alianza	Kitchen
11:00a.m.	Escuela de Formacion	Conf A&B/207
1:00 p.m.	Escuela de Formacion	Conf A&B/207
1:00 p.m.	Wedding	Church
3:00 p.m.	Wedding	Church
4:00 p.m.	Confessions	Church
5:00 p.m.	Mass—English	Church
6:00 p.m.	Confessions	Church
7:00 p.m.	Mass - Spanish	Church
7:00 p.m.	Matlachines Practice	Plaza

**Sunday November 22, 2015**

7:00 a.m.	Nueva Alianza	Kitchen	1:30p.m.	Mass Spanish	Church
7:30 a.m.	Mass Spanish	Church	3:00p.m.	Misa Español	Iglesia
9:00 a.m.	Mass English	Church	10:30a.m.	Mass Spanish	Church
12:00p.m.	Mass English	Church	5:30p.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Jovenes	Conf A&B	7:00p.m.	Matlachines	Plaza

**MASS INTENTIONS**

**Sunday November 15, 2015**

9:00 a.m. Thanksgiving  
 12:00 p.m. †George Alberto Castillo  
 5:30 p.m. †Juan Antonio Pina

**Monday November 16, 2015**

7:00 a.m. Familia Torres Mendez  
 12:00noon Familia Torres Mendez

**Tuesday November 17, 2015**

7:00 a.m. †Raul Castanon  
 12:00noon Familia Rodriguez Prado

**Wednesday November 18, 2015**

7:00 a.m. †Romuldo S. Santos  
 12:00noon †Jesse Flores

**Thursday November 19, 2015**

7:00 a.m.  
 12:00noon †Sabrina D. Samson

**Friday, November 20, 2015**

7:00 a.m. †Lucia Santos Reyes  
 12:00noon †George Albert Castillo

**Saturday, November 21, 2015**

5:00 p.m. Larry Ault

*THE SANCTUARY LAMP IS DEDICATED*

† ADELA POSADA

08 of November - 21 of November

**RELIGIOUS EDUCATION**

**OFFICE HOURS**

**MON-THURS 9:00AM -5:00PM**  
 (Closed 1:00pm to 2:30pm)

**SUNDAYS 9:00AM-3:00PM**  
**IN THE RELIGIOUS EDUCATION**  
**BUILDING 2ND FLOOR**

For questions please contact:

Juanita Gonzales 214-871-1362 ext 39

Olga Madera 214-871-1362 ext 27

**No Classes Thanksgiving Break**  
**Sunday, November 29, 2015**

**RCIA ~ RICA 2015 - 2016**

**No Classes Thursday, Nov 29th**  
**Thanksgiving Break**

**CLASS MEETS REGULARY**

**THURSDAYS AT 7:00 PM IN CONF A/B**  
 Who is RCIA (*Rite of Initiation for Adults*) for?  
 For adults who:

aren't baptized and want to become Catholic.  
 were baptized at a Christian Church and  
 want to convert to the Catholic Faith.

have been baptized Catholic, but have not  
 been catechized and have not celebrated the  
 Sacraments of Confirmation and Eucharist.

For info: Juanita Gonzales (214) 871-1362 or  
[rcia-rica@cathedralguadalupe.org](mailto:rcia-rica@cathedralguadalupe.org)

Registration Packets are available in the Office

**Month of November All Soul's Remembrance**

If you wish to have a loved one remembered in all of our Masses during the month of November, please pick up an envelope, or use the one provided in your regular envelopes, fill out the outer envelope with the names of your deceased loved ones and return it in the collection or to the Parish Office with your donation.



**ST. VINCENT DE PAUL SOCIETY**

You are invited to serve Christ's people in need in your Cathedral Parish. The Society of St. Vincent de Paul is inviting caring people to assist people in our Parish in need of food, clothing, rent assistance, utility assistance and other emergency needs. Christ said, "What you do for the least of my brothers you do unto me".

Come join us on Wed evenings from 6:30 PM to 7:30 PM in Rm 201 to learn more about this very special ministry. We look forward to seeing you!



**Youth Group News and Events** Youth Group for grades 8th - 12th meets every Sat. at 4:30 for 5:00 p.m. Mass and then immediately after for fun, fellowship and faith in the Gran Salon

Upcoming Activities:

- Saturday, November 14, 2015 What is the Purpose?
- Saturday, November 21, 2015 Thanksgiving Celebration
- Saturday, November 28, 2015 No Youth Group

For more information or questions please contact:  
Elizabeth Villafranca elizabethvillafranca@gmail.com

**Congratulations**  
To our Certificate Recipients  
for Completing  
Cathedral School of Formation



**CATHEDRAL  
MINISTRY  
TRAINING**

**Important  
Ministry Training**

Do you serve or have you ever wanted to serve as a lector, an altar server or as a minister of hospitality? If so, please plan to attend important training as follows:

**Lector Training - Thursday, November 19, 2015**  
7:30 to 9:00 pm in the Grand Salon.

**Altar Server Training - Monday, November 30, 2015**  
6:00 – 8:30 pm in the Grand Salon.

**Ministers of Hospitality - Wednesday, December 2, 2015**  
7:00 to 9:00 pm in the Grand Salon.



We are pleased to announce that our kitchen groups have added some new items to their menu. In addition to the delicious food they serve, they will also be serving pancakes, scrambled eggs, bacon,

hot dogs, hamburgers with French fries, pizza, oatmeal and fruit. Today members of our Nueva Alianza group are in the kitchen preparing these delicious foods. We invite you to stop by for food and fellowship.



**Congratulations**  
**Omar Garcia**  
for winning the  
Marian Song Contest



**REMINDER**

Sunday November 15th we will be registering families that would like to be sponsored for the Christmas Angel Tree. If you or anyone you know are experiencing financial hardships we welcome and encourage you to register.

**Canto de Entrada:** "Hacia ti Morada Santa"  
(Kiko Argüello)

**Hacia ti morada Santa, hacia ti, tierra de salvación,  
peregrinos caminantes, vamos hacia ti.**

Venimos a tu mesa, sellaremos tu pacto,  
comeremos tu carne, tu sangre nos limpiará.  
Reinaremos contigo, en tu morada santa,  
beberemos tu sangre, tu fe nos salvará.

Somos tu pueblo Santo, que hoy camina unido;  
Tú vas entre nosotros, tu amor nos guiará.  
Tú eres el camino. Tú eres la esperanza  
Hermano de los pobres. Amen, Aleluya.



**Gloria:** (M. F. Reza)

**Gloria a Dios en el cielo, y en la tierra paz a los  
hombres que ama, que ama, que ama el Señor**

**Salmo Responsorial:** (Bob Hurd)

**Protégeme, Dios mío, protégeme, Dios mío  
que me refugio en ti, me refugio en ti.**

**Aclamación al Evangelio:** (Canto gregoriano)

**Aleluya, aleluya aleluya.**

**Presentación de las Ofrendas:**

**"Al Atardecer de la Vida"** (Cesáreo Gabaráin)

**Al atardecer de la vida, me examinarán del amor. (bis)**

Si ofrecí mi pan al hambriento, si al sediento di de beber,  
si mis manos fueron sus manos, si en mi hogar le quise acoger.

Si ayudé a los necesitados, si en el pobre he visto al Señor,  
si los tristes y los enfermos, me encontraron en su dolor.

Aunque hablara miles de lenguas, si no tengo amor nada soy.  
Aunque realizara milagros, si no tengo amor nada soy

**Canto de Comunión:** "Una Espiga"  
(Cesáreo Gabaráin)

**Una espiga dorada por el sol, el racimo que corta el viñador se  
convierten ahora en pan y vino de amor, en el cuerpo y la sangre  
del Señor.**

Comulgamos la misma comunión, somos trigo del mismo sembrador,  
un molino la vida nos tritura con dolor, Dios nos hace Eucaristía en el amor.

Como granos que han hecho el mismo pan, como notas que tejen un  
cantar, como gotas de agua que se funden en el mar, los cristianos un  
cuerpo formarán.

En la mesa de Dios se sentarán, como hijos su pan comulgarán, una  
misma esperanza caminando cantarán, en la vida como hermanos se  
amarán.

**Canto de Salida :** "Te Den Gracias"  
(de Zayas)

**Te den gracias todos los pueblos.  
Que todos los pueblos te den gracias. (bis)**

Señor, Señor, Señor, gracias te damos  
Por esta misa que hemos celebrado.  
Tu cuerpo y sangre ya hemos recibido,  
volvemos a la vida entusiasmados.

Señor, qué bien se vive en tu casa,  
en Cristo siempre unidos como hermanos.  
Señor, que sea este un anticipo  
del cielo que ya hemos comenzado.



**ACTIVIDADES DE LA SEMANA**

**Lunes 16 de Noviembre 2015**

7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
6:30 p.m.	Financial Education Class	Grand Salon
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	Cursillistas	Conf A
7:30 p.m.	Hora Santa	Iglesia

**Martes 17 de Noviembre 2015**

7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	Young Catholic Professionals	Grand Salon

**Miércoles 18 de Noviembre 2015**

7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia

**Jueves 19 de Noviembre 2015**

7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
6:30 p.m.	Conozca Sus Derechos	Gran Salon
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	Grupo San Pablo	RE 107
7:00 p.m.	RCIA/RICA/RCIC	Conf A&B/207
7:00 p.m.	Cenaculo	RE 201
7:00 p.m.	Coro Hispano	Grand Salón

**Viernes 20 de Noviembre 2015**

7:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia
2:00 p.m.	Misa de Memoria	Iglesia
5:30 p.m.	Ensayo de Boda	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	Escuela de Formacion	Conf A&B/207
7:00 p.m.	Matlachines Ensayo	Plaza

**Sábado 21 de Noviembre 2015**

9:00 a.m.	Educcion Religiosa	Cocina
11:00a.m.	Escuela de Formacion	Conf A&B/207
1:00 p.m.	Escuela de Formacion	Conf A&B/207
4:00 p.m.	Confesiones	Iglesia
5:00 p.m.	Misa Ingles	Iglesia
6:00 p.m.	Confesiones	Iglesia
7:00 p.m.	Misa Español	Iglesia
7:00 p.m.	Matlachines Ensayo	Plaza

**Domingo 22 de Noviembre 2015**

7:00 a.m.	Cursillistas	Cocina	1:30p.m.	Misa Español	Iglesia
7:30 a.m.	Misa Español	Iglesia	3:00p.m.	Misa Español	Iglesia
9:00 a.m.	Misa Ingles	Iglesia	10:30a.m.	MisaEspañol	Iglesia
12:00p.m.	Misa Ingles	Iglesia	5:30p.m.	Misa Ingles	Iglesia
12:00p.m.	Jovenes	Conf A&B	7:00p.m.	Matlachines	Plaza

**INTENCIONES DE LA MISA**

**Domingo 15 de Noviembre 2015**

7:30 a.m. †Roberto Ceja  
 10:30a.m. †Pedro Resendiz  
 1:30 p.m. †Josefina Perez Medina  
 3:00 p.m. Aurelio Sierra

**Lunes 16 de Noviembre 2015**

7:00p.m. Animas del Purgatorio  
 7:30 p.m. Holy Hour

**Martes 17 de Noviembre 2015**

7:00 p.m. †Fortunato Lopez Vasquez

**Miércoles 18 de Noviembre 2015**

7:00 p.m. †Ofelia Luna Garcia

**Jueves 19 de Noviembre 2015**

7:00 p.m. †Roberta de la Rosa

**Viernes 20 de Noviembre 2015**

7:00 p.m. †Magdalena Avila

**Sábado 21 de Noviembre 2015**

7:00 p.m. †Elena Angelica Tames

*LA LÁMPARA DEL SANTÍSIMO SE DEDICA*

† ADELA POSADA

08 de Noviembre - 21 de Noviembre

**EDUCACIÓN RELIGIOSA**

**HORAS DE OFICINA**

**LUNES—JUEVES 9:00AM—5:00PM**  
 (Cerrado 1:00pm to 2:30pm)

Para información comunicarse con:

**DOMINGOS 9:00AM—3:00PM**  
**ATENDIENDO EN EL EDIFICIO DE**  
**EDUCACIÓN RELIGIOSA SEGUNDO PISO**

Juanita Gonzales 214-871-1362 ext 39  
 Olga Madera 214-871-1362 ext 27

**No Habra Classes**

**Domingo, 29 de Noviembre, 2015**

**RCIA ~ RICA 2015 - 2016**

**No Habra Classes**

**Domingo, 29 de Noviembre, 2015**

**CLASES SE REUNIÓN CADA JUEVES A**  
**LAS 7PM EN CONF A/B**

(Rito de Iniciación Cristiana para Adultos)

Para adultos:

Que no han sido bautizados; desean ser católicos.

Bautizados en otra religión cristiana y que quieren convertirse a la Religión Católica.

Católicos que no han sido catequizados y no ha celebrado los sacramentos de confirmación y eucaristía.

Para información: Juanita Gonzales  
 (214) 871-1362  
[rcia-rica@cathedralguadalupe.org](mailto:rcia-rica@cathedralguadalupe.org)

Para inscribirse favor de recoger un Paquete de Información y Inscripción en la Oficina Pastoral

## Día de los Muertos, lunes 2 de noviembre

Si usted desea que un ser querido sea recordado en todas las Misas durante el mes de noviembre, por favor tome un sobre, o use el que se le otorgo con sus sobres, llene el sobre y póngalo en la canasta de la colecta con su donativo o la puede traer a la oficina de la Parroquia.



### Grupo de Jóvenes Adolescentes

El grupo de jóvenes adolescentes de grados 8 a 12 se reúne cada sábado para la Misa de 5:00 p.m. a las 4:30 y inmediatamente después se reúne en el gran salón para divertimos, dialogar y compartir nuestra fe.

sábado, noviembre 14, 2015 What is the Purpose  
sábado, noviembre 21, 2015 Thanksgiving  
sábado, noviembre 28, 2015 No Youth Group

Mayor información: Elizabeth Villafranca elizabethvillafranca@gmail.com

## FELICITACIONES

A nuestros receptores de certificado por completar la Escuela de Formación de la Catedral.



## LA SOCIEDAD DE SAN VICENTE DE PAUL

No habrá junta miércoles el 25 de noviembre

Se les hace una cordial invitación para servir a los necesitados de Cristo en su Parroquia de Catedral. La Sociedad de San Vicente de Paul les hace un llamado a personas caritativas que quieran dar de su tiempo y su talento a personas necesitadas de comida, ropa, asistencia de renta, asistencia de servicios públicos y otras necesidades de emergencia. Cristo dijo: "Lo que haces por el más pequeño de mis hermanos lo haces a mí". para obtener más información sobre este ministerio muy especial. Ahí lo esperamos. **Venga reunirse con nosotros los miércoles de 6:30 de la tarde a 7:30 de la tarde en Salón 201**

## CATEDRAL MINISTRY TRAINING

## Importante Entrenamiento de Ministros

¿Sirves o siempre has querido servir como lector, servidor del altar o ministro de hospitalidad? Habrá entrenamiento importante para poder servir en estos ministerios:

**Lectores - jueves, 19 noviembre, 2015**

**7:30 a 9:00 pm en el gran salón**

**Servidores del Altar - lunes, 30 noviembre, 2015**

**6:00 a 8:30 pm en el gran salón**

**Ministros de hospitalidad - miércoles, 2 diciembre,**

**7:00 a 9:00 pm en el gran salón**

COCINA  
DE  
CATEDRAL

Con mucho gusto les anunciamos que los grupos de la cocina han agregado unos nuevos platos a su menú. Además de la comida deliciosa que siempre sirve, ahora ofrecen pancakes, huevos revueltos, tocino y salchichas, hot dogs,

hamburguesas con papita fritas, pizza, avena y fruta. Hoy miembros de nuestro grupo de Nuevo Alianza están en la cocina preparando esta comida deliciosa. Los invitamos a disfrutar de la comida y compartir en comunidad.



## FELICITACIONES

**Omar Garcia**

Por ser ganador del

Marian

Song Contest

## RECORDATORIO

**El Domingo 15 de Noviembre después de las Misas se llevara acabo el registro de las personas que solicitan Regalos de Navidad. Si usted o alguien que conozca esta pasando por un momento difícil favor de registrarse.**



**WEEKLY CONTRIBUTIONS**



**11/08/2015**      **Collection \$24,582.08**  
**Second Collection \$3,219.26**  
*Thank you for your Support!*

**CONTRIBUCIONES SEMANAL**



**11/08/2015**      **Colecta \$24,582.08**  
**Segunda Colecta \$3,219.26**  
*¡Gracias por su apoyo!*